

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 139 (2013)  
**Heft:** 37: Pier Luigi Nervi

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## FIRMEN

### SVGG: WEBSITE ERWEITERT

Der Schweizerische Verband der Gips- und Gipsbauplattenindustrie SVGG hat seine Website ausgebaut. Die führenden Lieferanten Fermacell, Knauf und Rigips bieten hier gemeinsam herstellernerneutrale Grundlageninformationen, Dokumentationshinweise und Downloads an. Sehr nützlich sind die Links zu den Aus- und Weiterbildungsangeboten für die praktische Anwendung dieser flexiblen Bauweise. Erweitert wurde auch die Bibliothek mit Referenzobjekten. Gegliedert nach Konstruktionsart der Gebäude und nach Nutzungsarten finden Interessierte hier Ideen für den intelligenten Einsatz von Gips-Trockenbausystemen. Die Objekte sind bebildert und enthalten alle wichtigen Informationen zu den Beteiligten und zum Einsatz des Gips-Trockenbaus. Teilweise stehen Objektblätter als PDF-Downloads zur Verfügung.

SVGG | 5506 Mägenwil

[www.gjstrockenbau.ch](http://www.gjstrockenbau.ch)

### DM BAU: SCHLÜSSELFERTIG IN FÜNF MONATEN



Für das Altersheim Adlergarten in Winterthur realisierte die DM Bau AG im vergangenen Jahr ein Bauprojekt, das die Vorzüge des Hybrid-Modulbaus exemplarisch zeigt: Nach fünfmonatiger Bauzeit war das aus 215 Modulen bestehende, dreistöckige Gebäude mit einer Nutzfläche von 4000 m<sup>2</sup> schlüsselfertig und damit zum Bezug bereit. Der temporäre Bau bietet 150 Bewohnern Platz. Eine

Grossküche, ein Coiffeursalon und ein internes Medicalcenter runden das Angebot ab. Obwohl es sich um ein temporäres Gebäude handelt, wurden im Innenausbau keine Abstriche am gewohnten Komfort gemacht. Äusserlich wurde das Provisorium für das Alterszentrum Adlergarten von einer einzeln geklebten Rockpanel-Fassade umschlossen, die dem Gebäude ein einzigartiges Aussehen verleiht. Mit diesem Projekt kam die DM Bau AG unter die Finalisten des Real Estate Award 2013 (vgl. TEC21 35/2013, S. 13).

DM Bau AG | 9463 Oberriet

[www.dm-bau.ch](http://www.dm-bau.ch)

### FIRMENHINWEISE

Auf den Abdruck von Firmenhinweisen besteht kein Anspruch. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor. Die Inhalte beruhen auf Angaben der Herstellerfirmen und sind nicht von der Redaktion geprüft. Bitte senden Sie uns Ihre Firmeninformationen an Redaktion TEC21, Postfach 1267, 8021 Zürich, oder an [produkte@tec21.ch](mailto:produkte@tec21.ch)

## Ist Ihre Küche schon eine Schweizer Sehenswürdigkeit?





Seegarten Hünibach

## Erweiterung Alters- und Pflegeheim Seegarten Hünibach

Projektwettbewerb im selektiven Verfahren

### Wettbewerbsaufgabe

Das 1984 erbaute Altersheim Seegarten soll durch Wohnen mit Dienstleistung erweitert werden. Dazu sind die Umwertung von Altersheimzimmern und ein Erweiterungsbau für die zu ersetzenden Pflegezimmer vorgesehen. Mit der Neuorganisation der Pflegewohngruppen und Teilen der allgemeinen Räume soll der Betrieb des Heims optimiert werden.

### Vereinbarkeiten

Stiftung für Betagte Hiltorfingen-Hünibach, Platanenweg 1, 3828 Hünibach.

### Verfahren und Sprache

Der Wettbewerb wird als privater, anonym Projektwettbewerb im selektiven Verfahren durchgeführt. Die Verfahrenssprache ist Deutsch.

### Teilnahmeberechtigung

Teilnahmeberechtigt sind Architekturbüros, mit Geschäftsitz in der Schweiz. Der Beizug von Bauingenieurbüros sowie von Bauphysik- oder Umweltplanungsbüros wird empfohlen.

### Zusammensetzung der Fachjury

Dafila Chebbi, Zürich; Christian Inderbitzin, Zürich; Barbara Neff, Zürich; Ursula Stücheli, Bern.

### Bewerbung

Die Unterlagen für die Präqualifikation können ab 5. September 2013 unter [www.seegarten-huenibach.ch](http://www.seegarten-huenibach.ch), Stichwort «Projekte» heruntergeladen werden.

### Termine

Eingabe der Bewerbungen	bis 11. Oktober 2013
Ausgabe des Projektwettbewerbs	6. Dezember 2013
Abgabe der Wettbewerbsprojekte	28. März 2014

## sia

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
société suisse des ingénieurs et des architectes  
società svizzera degli ingegneri e degli architetti  
swiss society of engineers and architects



Proaktiv statt reaktiv:  
Strategien für die IT im Planungsbüro

Zürich, 18. September 2013, 17:00 – 18:00 (TZWT-13)

Off wird auf akute Computerprobleme situativ reagiert, stets aus der Defensive und mit der negativen Konnotation des «Kostenfressers». Börsen-Spezialisten können oft nur in der Implementierung unterstützen und sind mit den Fragestellungen im Planungsbüro nur selten vertraut.

In einer kompakten Einheit werden moderne IT-Konzepte und aktuelle Trends, wie Cloudcomputing anhand von Beispielen dargestellt und im Hinblick auf die Bedeutung für die Planung thematisiert.

Ziel ist es, Entscheidungsträgern und interessierten Grundlagen zu vermitteln, um die Computertechniken im eigenen Büro proaktiv zu entwickeln. Handlungskonzepte erlauben dabei, die Vorschläge ederner Spezialisten zu beurteilen und auf Basis einer geschätzlichen Einschätzung informierte Richtungsentscheidungen sicher zu treffen. Dieser Kurs wird garantiert durchgeführt.

Anmeldung: [form.sia.ch](http://form.sia.ch)  
Weitere Informationen: [www.sia.ch/form](http://www.sia.ch/form)

form

# Brennt nicht.

Steinwolle. Brandschutz von Natur aus.

Jetzt trumpft Steinwolle richtig auf. Total Gewinnchancen auf  
[www.flumroc.ch/brandschutz-joker](http://www.flumroc.ch/brandschutz-joker)



[www.flumroc.ch](http://www.flumroc.ch)



## Engagement für Querschnittgelähmte – Ihre neue Herausforderung!

Die Schweizer Paraplegiker-Stiftung (SPS) unterhält in Nottwil ein einzigartiges Leistungszentrum für querschnittgelähmte Menschen. Über 1'300 Mitarbeitende engagieren sich täglich für Para- und Tetraplegiker – von der medizinischen Versorgung über die Rehabilitation bis zur vollständigen Wiederergliederung in Familie, Beruf und Gesellschaft. Das Solidarium wird zu einem grossen Teil durch die finanzielle Unterstützung von 1.8 Mio. Männen und Männen getragen.

Für grössere Erneuerungsprojekte an unseren Bauten und Anlagen in Nottwil suchen wir per Januar 2014 oder nach Überstund eine ambitionierte Nachwuchskraft als

### Projektleiter Bauherr (m/w) Erneuerung Klinikareal Nottwil, 80 – 100 %

Sie agieren an der Seite eines erfahrenen Gesamtprojektleiters (25% Pensions) und übernehmen folgende Hauptaufgaben:

- Vertretung der Bauherren und Interessenswahrung der Schweizer Paraplegiker-Gruppe
- Sicherstellen der Schnittstellen zu Architekten und Ingenieuren
- Leitung, Steuerung, Controlling und Reporting der einzelnen Bauprojekte
- Koordination und Kapazitätsplanung der internen und externen Projektteams
- Sicherstellen des Projekt-Qualitätsmanagements und der Bauwerksdokumentation

#### Anforderungsprofil:

- Mehrjährige Berufserfahrung als Architektin oder Bauingenieurin
- Erfahrung in der Leitung und Koordination von grossen, komplexen Bauprojekten (insbesondere im Gesundheits- oder öffentlichen Bauwesen)
- Belastbarkeit, Leistungsorientierung, Weitsicht und kooperativer Führungsstil
- Engagement und Ambition in der Zusammenarbeit mit dem Gesamtprojektleiter und dem Leiter Immobilien



Detaillierte Informationen zu dieser Stelle erhalten Sie auf [www.parpiegler.ch/jobs](http://www.parpiegler.ch/jobs)

Schweizer Paraplegiker-Stiftung | Human Resources | Gatto A. Zick-Strauss | CH-5207 Nottwil | T +41 41 850-5454 | [sp@parpiegler.ch](mailto:sp@parpiegler.ch) | [www.parpiegler.ch](http://www.parpiegler.ch)  
Ein Unternehmen der Schweizer Paraplegiker-Stiftung



## Viele Berufe. Ein Arbeitgeber.

### Nicht überzeugen.

In der Bau- und Umweltschutzdivision ist das Hochbauteam ein wichtiger Dienstleistungsbereich und verwaltet ein Immobilienportfolio von rund 2 Mrd. Franken. Für unser Team im Bereich Projektierung suchen wir ab 1. Dezember 2013 oder nach Vereinbarung eine/n

### dipl. Architektin / Architekten

Als Projektleiter/-in führen Sie mittels der grösseren Projekte von der Bedarfsstudie bis zur Baureife inkl. Begleitung in der Ausführungsphase. Sie erheben die Entscheidungsgrundlagen in Form von Machbarkeits-, Varianten- und Projektstudien. In der Projektierung führen Sie in der Rolle der Bauherrnvertreter/-in die externen Partner. Bei Bedarf übernehmen Sie bei kleineren bis mittleren Projekten auch Aufgaben in der Realisierung.

Ihr Fachwissen fundiert auf einem Studium der Architektur oder einer gleichwertigen Aus- bzw. Weiterbildung. Dazu bringen Sie einige Jahre Berufs- und Führungserfahrung als Projektleiter/-in in der Projektierung mit. Wichtig sind uns ausgeprägte Fähigkeiten in der strategisch-konzeptionellen Planung und der Projektierung sowie das Vermögen, interdisziplinär und in Varianten zu denken. Ihr Handeln ist praxisbezogen und Ihr Kosten-, Termin- und Qualitätsbewusstsein ausgeprägt. Sicheres Auftreten und Kommunikationsfähigkeit in Wort und Schrift sind Grundvoraussetzungen für Ihre Aufgabe mit grosser Auswirkung.


Freuen Sie sich auf eine selbstständige und verantwortungsvolle Herausforderung in einer innovativen Dienststelle. Sie werden in einem gut strukturierten und professionellen Arbeitsumfeld mit geltenden Werten bezüglich Leistung, Qualität und Termintreue arbeiten. Wir bieten attraktive Arbeitsbedingungen sowie ein aktives Weiterbildungsangebot.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne der Bereichsleiter Projektierung/Realisierung, Daniel Longorich (Tel. 061 652 5448). Überzeugen Sie uns mit Ihrer Kompetenz!

Wir freuen uns auf Ihre vollständige Bewerbung bis am 19. September 2013 unter der Kennziffer BUD201358 an die

Dienstleistungszentrum Personal  
Kennziffer BUD201358  
Rheinstrasse 29  
4410 Liestal  
(E-Mail: [jobs.bud2013.ch](mailto:jobs.bud2013.ch))

www.baselland.ch



Gemeinde Hinwil

## Hinwil – Ihr neuer Arbeitsort

Der attraktive Basislokalität im Zürcher Oberland mit über 10'700 Einwohnern und einer hohen Beschäftigung sucht für den ingenieurtechnischen Wasserversorgung, Siedlungsentswässerung, Wasserbau und Gewässleinbauten der Abteilung Tiefbau und Werke per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

### Projektleiter/in Abteilung Tiefbau und Werke (100%)

Diese Aufgaben interessieren Sie:

- Fachliche und organisatorische Begleitung von Tiefbauprojekten (Wasserversorgung, Siedlungsentswässerung, Wasserbau, Gewässleinbauten)
- Selbstständige Bearbeitung von einfachen Projekten in der Planungs- und Submissionsphase sowie der Baubegleitung
- Führen der Termin-, Kosten- und Baukontrollen
- Ausarbeitung von Anträgen an die Werkkommission und das Gemeinderat
- Sie sind Ansprechpartner für Planer, Unternehmungen und private Werkzeigebauer
- Fachliche und organisatorische Unterstützung des Leiters Abteilung Tiefbau und Werke

Diese Anforderungen stellen wir an Sie:


- Grundausbildung als Berufszuliefer Fachbildung Tiefbau, Weiterbildung als Techniker TS, Bauleiter, Bauführer, Bauingenieur oder entsprechende berufliche Erfahrung in der Tiefbauplanung
- Gewandtheit im Umgang mit Bauherren und Amtsstellen sowie entsprechendes Verhandlungsgeschick und Durchsetzungsvermögen
- Gute Ausdrucksweise in Wort und Schrift

Dies bieten wir Ihnen:

- Eine weitgehend selbstständige, abwechslungsreiche und lockere Tätigkeit
- Offenes, teamorientiertes Arbeitsklima
- Gute Sozialleistungen
- Einen zentral gelegenen Arbeitsplatz im Herzen von Hinwil

Sind Sie an dieser Herausforderung interessiert?  
Für Fragen stehen Ihnen der Leiter Abteilung Tiefbau und Werke, Christoph Hubold, Tel. Nr. 044 828 65 24, E-Mail: christoph.hubold@hinwil.ch, oder der Gemeindevize Daniel Nefner, Tel. Nr. 044 828 65 20, gerne zur Verfügung. Ihre Bewerbung (bitte Online-Bewerbung) mit Foto und den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an die Gemeindeverwaltung Hinwil, Personaldienst, Dömlingerstrasse 8, 8340 Hinwil.

Mehr über unsere Gemeinde erfahren Sie unter [www.hinwil.ch](http://www.hinwil.ch)



Stadt Illnau-Effretikon

Die Stadt Illnau-Effretikon – mitten im Kanton Zürich – hat mit ihren ländlichen Gebieten und dem städtischen Zentrum einiges zu bieten.

Wir suchen per 1. Januar 2013 oder nach Vereinbarung eine/n Ingenieur/in HTL/TH mit Berufserfahrung für die Stelle als

### PROJEKTL EITER/IN TIEFBAU (100%)

Unter [www.ief.ch/stellen](http://www.ief.ch/stellen) finden Sie das vollständige Inserat und weitere Informationen zu dieser spannenden Stelle.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis 19. September 2013 an die Stadtverwaltung Illnau-Effretikon, Personaldienst, Marktplatz 29, 8307 Effretikon oder an [personaldienst@ief.ch](mailto:personaldienst@ief.ch). Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Dieter Fuchs, Leiter Abteilung Tiefbau, unter 052 354 24 74.



**KOST+PARTNER**  
Ingenieure und Planer

Seit 1928 sind wir ein führendes Ingenieurunternehmen in der Zentralschweiz mit heute rund 100 Mitarbeiterinnen und einem breiten Tätigkeitspektrum.

Zur Verstärkung unseres Bereichsprojektleitenden in Siedlungsentswässerung suchen wir eine fachlich kompetente Persönlichkeit.

## PROJEKTL EITER/IN SIEDLUNGSENTWÄSSERUNG

Mr. MSc-Berufung, Projekt- und Bauleitung

Weitere Informationen finden Sie unter [www.kost-partner.ch](http://www.kost-partner.ch)

## SCHAEPPI GRUNDSTÜCKE

Für die Realisierung von Projekten im Umbau- und Renovationsbereich suchen wir eine/n durchsetzungsstarke/n und kommunikative/n

## BAULEITER/IN

In dieser Funktion überwachen Sie Bauausführungen vom Baubeginn bis zur Übergabe und tragen Verantwortung für die Termin-, Qualitäts- und Kostenkontrolle. Für diese Aufgaben benötigen Sie Erfahrung in der Leitung von Umbauten und Renovationen. Darüber hinaus zeichnen Sie sich durch eine selbstständige und sorgfältige Arbeitsweise aus und verfügen über gute EDV-Kenntnisse (Messeri Bauad + MS Office). Ihr Idealter liegt zwischen 30 und 45 Jahren.

Es wird Ihnen eine interessante Stelle in einem dynamischen und motivierten Umfeld geboten.

Haben wir Interesse geweckt?  
Senden Sie Ihre Bewerbung mit Foto an

Schaeppi Grundstücke Verwaltungen KG  
Herr Fabio Cirolli  
Teamleiter Bau / Immobilienentwicklung  
Sihlfeldstrasse 10  
8038 Zürich

oder per E-Mail an [f.cirolli@schaeppi.ch](mailto:f.cirolli@schaeppi.ch)

**TEC21 TRACÉS archi** planer & bauen  
planifier & bâtir  
pianificare & costruire

drei Sprachen – trois langues – tre lingue  
drei Regionen – trois régions – tre regioni  
drei Kulturen – trois cultures – tre culture

**espa z ium**  
[www.espazium.ch](http://www.espazium.ch)



**Wer hohe Türme bauen will, muss lange beim Fundament verweilen!**  
Anton Bruckner

Infolge Pensionierung des langjährigen Stelleninhabers suchen wir für die Gemeinde Buchs – eine attraktive Wohn- und Arbeitsgemeinde mit über 7300 Einwohnerinnen, gesunder Entwicklung und entsprechend reger Bautätigkeit – die richtige Person aus der Baubranche, die über ein solides berufliches Fundament verfügt als

### Projektleiter Hochbau (m/w)

#### Ihre Aufgabe

Sie beraten Planer und Bauherrschaften bei der Vorbereitung und Eingabe von Baugesuchen, Sie prüfen dieselben und stellen Antrag an den Gemeinderat. Nicht zuletzt überwachen Sie die baupolizeilichen Auflagen bis und mit Schlusskontrolle. Weiter sind Sie verantwortlich für den Unterhalt der gemeindeeigenen Liegenschaften und erster Ansprechpartner für Benutzer und Hauswarte. Sie planen Werterhaltungsmassnahmen nach betriebswirtschaftlichen Grundsätzen und begleiten Neubauprojekte in allen Phasen.

#### Ihr Profil

Sie verfügen über eine Ausbildung als Hochbauzeichner und eine entsprechende Weiterbildung (FH, TS, CAS/DAS). Idealerweise haben Sie Kenntnisse im Bau- und Planungsrecht. Kommunikationsfähigkeit mit stilicherem Deutsch in Wort und Schrift, Erfahrung in der Abwicklung von Projekten, Freude am Kundenkontakt sowie eine strukturierte und organisierte Arbeitsweise runden Ihr Profil ab. Vorzugsweise haben Sie bereits Erfahrung mit Abläufen in der öffentlichen Verwaltung und politischen Prozessen.

#### Ihre Perspektiven

Die Gemeinde Buchs bietet Ihnen eine interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit in einem weitgehend selbständigen Fachbereich. Sie arbeiten in einem kleinen motivierten Team an einem gut eingerichteten Arbeitsplatz im Einzelbüro. Zeitgemässe Anstellungsbedingungen sowie die Förderung und Unterstützung Ihrer Weiterbildung sind für Ihren künftigen Arbeitgeber selbstverständlich.

#### Ihr Kontakt

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an K+S, Kappeler + Studerus AG, Rössligutstrasse 2, 5000 Aarau gerne auch per E-Mail: daniel.vogler@k-s-ag.ch. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Daniel Vogler, Telefon 062 832 30 80, gerne zur Verfügung. Eine zukunftsgerichtete Verwaltung mit modernen Arbeitsplätzen freut sich auf Ihre Verstärkung!

K+S • KAPPELLER + STUDERUS AG  
RÖSSLIGUTSTRASSE 2 • 5001 AARAU  
TEL. 062 832 30 80 • FAX 062 832 30 81  
E-MAIL: INFO@K-S-AG.CH • WWW.K-S-AG.CH

Kantonsspital Aarau



Das Kantonsspital Aarau ist eines der grössten Zentralspitäler der Schweiz. In über 30 Gebäudekomplexen und über 6000 Betten sind über 10000 Mitarbeiterinnen täglich beschäftigt. Als moderner Arbeitgeber bietet das KSA viele Vorteile: Kompetente und viel-schäftige Kolleginnen, fortschrittliche Arbeitsbedingungen, ein angenehmes Umfeld, umfassende Fort- und Weiterbildungen sowie die zentrale Lage (7 Min. vom Bahnhof Aarau).

Für unsere Abteilung Bau & Architektur suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen

### Projektleiter/in Hochbau

#### Ihre Aufgaben

Sie übernehmen Projektleitungsaufgaben von verschiedenen interdisziplinären Projekten und Aufträgen. Als Bauingenieur führen Sie komplexe Bauprojekte von der Entwicklung bis hin zur Realisierung inkl. Dokumentation. Sie lösen die technischen Möglichkeiten der Ausführung ab und sind für eine qualitativ hoch stehende und termingerechte Umsetzung verantwortlich. Sie planen direkt mit unseren Kunden (Klienten) und beraten diese fachlich kompetent und zuverlässig. Die Koordination von Nutzungsverträgen, komplexen Betriebsabläufen, Gebäudetechnik und Medientechnik stellt für Sie eine attraktive Herausforderung dar.

#### Ihr Profil

Sie verfügen über eine fundierte Ausbildung im Bauwesen (Diplom/Ingenieur in HTL, Hochbauzeichner/in mit Weiterbildung zum/zur Techniker/in HF usw.). Sie sind technisch und konstruktiv versiert und bringen bereits Berufserfahrung mit. Sie sind gewohnt, selbständig und lösungsorientiert zu arbeiten. Sie sind kommunikationsstark und überaus flexibel, denken interdisziplinär und sind offen für Neues. Sie zählen strukturiertes und gewissenhaftes Arbeiten, Eigeninitiative und Freude am Umgang mit Menschen zu Ihren Stärken.

#### Ihre Zukunft

Als moderner Arbeitgeber werden wir Führungspersönlichkeiten, welche Leistung, Transparenz, Vertrauen und Verantwortung fordern. Wir bieten Ihnen ein interessantes und vielseitiges Aufgabenspektrum in einem dynamischen Umfeld. Auf Sie wartet ein kompetentes und motiviertes Team. Gestalten Sie mit uns die Infrastruktur für die Medizin von morgen!

#### Ihre Ansprechpartnerin

Für weitere Fragen steht Ihnen Herr Gabor Mauer, Leiter Bau & Architektur, Tel 062 839 41 21, gerne zur Verfügung. Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an die Kantonsspital Aarau AG, Frau Regina Leber, Bauingenieurwissenschaften, Personalrat, Tel 062 832 30 80 Aarau oder per E-Mail: regina.leber@kss.ch

www.kss.ch

## BBK KANTON solothurn

Das Hochbauamt des Kantons Solothurn ist als moderner Dienstleistungsanbieter, der für alle Mass- und Umbauten, sowie für die Instandhaltung der kantonalen Liegenschaften verantwortlich ist.

Infolge Pensionierung des Stelleninhabers suchen wir eine/n qualifizierten/n Projektleiter/in Hochbau, 100%-Person.

- **Aufgabenbereich:** Sie sind Partner/in der Baubeherriger und gleichzeitig verantwortlich für die Planung bzw. Umsetzung von Massnahmen, Umbauten und Erweiterungen. Sie koordinieren die Aufgaben der beteiligten Architekten, Planer und Handwerker. Einhalten von Entscheidungsgrundlagen, Kostenüberwachung bis zur Baubereitstellung gehören ebenso zu Ihrem Aufgabenbereich, wie die Darstellung von öffentlichen Subjekten.

**KANTON** IN DIENSTE DES KANTONS SOLOTHURN

### Projektleiter/-in Hochbau

Weitere Infos: [www.pa.so.ch](http://www.pa.so.ch)



**uster**  
Wohnt am Meer

Für die Abteilung Bau suchen wir per 1. Januar 2014 oder nach Vereinbarung eine Person/lichkeit mit fundierten technischen und baurechtlichen Kenntnissen sowie guter schriftlicher und mündlicher Kommunikationsfähigkeit als

### Bauinspektor/in (80-100%)

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Unter [www.uster.ch/offenstellen](http://www.uster.ch/offenstellen) finden Sie die detaillierten Angaben zu dieser interessanten und vielseitigen Stelle. Wir freuen uns auf Ihre Online-Bewerbung bis spätestens 26. September 2013.

[www.uster.ch](http://www.uster.ch)



Die Gruner + Wepf Ingenieure AG als Mitglied der Gruner Gruppe ist eine unabhängige Ingenieur- und Planungsfirma mit starker lokaler Verankerung. Seit mehreren Jahrzehnten ist sie im In- und Ausland erfolgreich tätig. Infolge Berufung des derzeitigen Stelleninhabers zum Leiter Kunstbauten im Kanton Graubünden suchen wir für den Hauptsitz in Zürich einen neuen Mitarbeiter für den Fachbereich Brückenbau.

Sie sind ein engagiertes und kompetentes Fachmitglied? Dann vermissen Sie unser Team als

## ➤ Projektleiter/in Brückenbau und Kunstbauten

Sie sind dipl. Bauingenieur (ETH, FH oder TU) und verfügen über mehrjährige Erfahrung in der Abwicklung von ingenieurtechnischen Projekten im Bereich Brückenbau und Tragkonstruktion/Struktur. In der Funktion als Projektleiter tragen Sie die Verantwortung für die Qualität, Kosten und Termine von Kunstbauten, Instandsetzungen oder Wettbewerben. Sie sind speziell für die operative Planung (Projektbudgets, -planung, -durchführung und -abschluss in allen Teilphasen) als auch für die Projektleitung zuständig. Sie sind in regelmäßigen Kontakten mit Bauvernehmern, Behörden und Fachvermittlungsstellen. Sie arbeiten selbstständig, kooperieren mit Vertragspartnern geschickt und schätzen ein interdisziplinäres Team mit. Ein ausgeprägtes analytisches Denkvermögen, Konzentrationsschärfe, gute schriftliche und mündliche Ausdrucksfähigkeit sowie originelle Lösungen bei Ausgabeproblemen gehören zu Ihren Stärken.

Wir stellen eine abwechslungsreiche, verantwortliche und anspruchsvolle Stelle mit interessanten Tätigkeiten bereit. Ein engagiertes Team wartet auf Ihre aktive Mitarbeit beim gemeinsamen Weitermachen der Stadt in Zürich. Die Unterstützung durch erfahrene Brückenbauer ist gewährleistet. Bei Eignung steht einer langjährigen Übernahme der Leitung nichts im Wege.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen elektronisch/schriftlich unter der Rubrik «GWZ\_Projektleiter/in Brückenbau und Kunstbauten» an die zentrale HR Abteilung der Gruner Gruppe: [ir@gwz.ch](mailto:ir@gwz.ch) oder Gruner AG, Abteilung HR, Gallienstrasse 55, 4020 Basel.

**Gruner + Wepf Ingenieure AG, Zürich**

Wergensstrasse 55, CH-8050 Zürich, Telefon +41 43 299 70 30, Fax +41 43 299 70 40, [mail-zh@grunerwepf.ch](mailto:mail-zh@grunerwepf.ch), [www.grunerwepf.ch](http://www.grunerwepf.ch)



## Gute Stellenangebote für gute Leute

**Sie suchen, die Stadt Liestal hat sie.**

**Projektleiter/in Tiefbau / Verkehr - 100%**  
Bereich Stadtbauamt

**Details unter [www.liestal.ch](http://www.liestal.ch) und über 061 927 52 72.**

Im Notfall  
überall.

rega 



Jetzt Gönnerin oder Gönner werden: 0844 834 844 oder [www.rega.ch](http://www.rega.ch)

# KNELLWOLF

■ **Erfolgsmanagement für PLANUNG IAU IMMOBILIEN**

## Schlüsselfunktion in grossem Planungsbüro

Seit über 60 Jahren ist unsere Auftraggeberin mit derzeit ca. 200 Mitarbeitenden an 13 Standorten eines der führenden Ingenieur- und Planungsbüros in der Zentral- und Ostschweiz.

Zur weiteren Ergänzung des Teams suchen wir eine/n erfahrene/n

### Teamleiter/in Brückenbau/Konstruktion

Die umfassenden Dienstleistungen erstrecken sich über Hoch- und Brückenbau, Raum- und Verkehrsplanung, Gemeindeingenieurwesen und Baurecht, Tief- und Strassenbau, Vermessung und Datenmanagement sowie den Bereich Wasser und Umwelt.

Am Standort Chur mit ca. 20 Mitarbeitenden werden anspruchsvolle Brückenbauten, herausfordernde Seilbahnprojekte, interessante Tief-

sowie komplexe Hochbauten bearbeitet. Das garantiert den Mitarbeitenden ein vielseitiges, interdisziplinäres Umfeld mit der Möglichkeit, auch fachbereichsübergreifend Einblicke zu gewinnen.

Sie leiten und projektieren Aufträge im Bereich Konstruktion mit Schwerpunkten im Brückenbau, Hochbau, Instandsetzungen und Seilbahnbau und unterstützen Ihr Team in komplexen Aufgaben. Der Standort Chur wird eigenständig geführt und kann auf eine zentrale Administration sowie ein abrufbares, ausgezeichnetes Beziehungsnetz zurückgreifen. Sie übernehmen Führungsaufgaben und bringen neben Ihrem fundierten Fachwissen und Ihren Erfahrungen im Schweizer Markt auch unternehmerisches Flair und ein Gespür für die Zusammenarbeit mit den Mitarbeitenden mit. Die Geschäftsleitung Chur freut sich auf Ihr aktives Mitwirken und bietet Ihnen spannende Entwicklungsmöglichkeiten an.

Sind Sie interessiert an einem nächsten Karriereschritt? Dann kontaktieren Sie Claudia Willi für nähere Informationen. Wir garantieren Ihnen absolute Diskretion.

**Knellwolf + Partner AG**

Tödistrasse 51 | 8002 Zürich | T 044 311 41 60 | F 044 311 41 69  
[claudia.willi@knellwolf.com](mailto:claudia.willi@knellwolf.com) | [www.knellwolf.com](http://www.knellwolf.com)

#### ADRESSE DER REDAKTION

TEC21 – Schweizerische Bauzeitung  
 Staffelstrasse 12, Postfach 1267, CH-8021 Zürich  
 Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70  
 E-Mail [tec21@tec21.ch](mailto:tec21@tec21.ch), [www.espazium.ch/tec21](http://www.espazium.ch/tec21)  
[www.baugedaechtnis.ethz.ch](http://www.baugedaechtnis.ethz.ch)

#### REDAKTION

Judit Solt (js), Chefredaktorin  
 Nathalie Cajacob (nc), Redaktionsassistentin  
 Claudia Carle (cc), Umwelt/Energie  
 Tina Cieslik (tc), Architektur/Innenarchitektur  
 Daniela Dietsche (dd), Ingenieurwesen/Verkehr  
 Barbara Hallmann (bh), Architektur  
 Dr. Rahel Hartmann Schweizer (rhs), Architektur/Stadtebau  
 Denise Neukom, Redaktionssekretärin  
 Christof Rostert (cr), Abschlussredaktion  
 Dr. Aldo Rota (ar), Bautechnik/Werkstoffe  
 Marko Sauer (ms), Architektur/Wettbewerbe  
 Anna-Lena Walther (alw), Layout (Stampfli Publikationen AG)  
 Ruedi Weidmann (rw), Baugeschichte/Stadtentwicklung

#### TEC21 ONLINE

[www.espazium.ch](http://www.espazium.ch)

#### KORRESPONDENTEN

Charles von Büren, Bau/Holz, [bureau.cvb@bluewin.ch](mailto:bureau.cvb@bluewin.ch)  
 Lukas Denzler, Umwelt/nat. Ressourcen,  
[lukas.denzler@bluewin.ch](mailto:lukas.denzler@bluewin.ch)  
 Danielle Fischer, Architektur und Entwicklungszusammenarbeit,  
[danielle.fischer@zanuzri.ch](mailto:danielle.fischer@zanuzri.ch)  
 Hansjörg Gädient, Architektur/Landschaftsarchitektur,  
[hj.gadient@bluewin.ch](mailto:hj.gadient@bluewin.ch)  
 Dr. Lilien Pfaff, Architektur/USA, [lpfaff@gmx.net](mailto:lpfaff@gmx.net)  
 Clementine van Rooden, Ingenieurwesen, [vanrooden@tec21.ch](mailto:vanrooden@tec21.ch)  
 Markus Schmid, Ingenieurwesen, [mactec21@gmail.com](mailto:mactec21@gmail.com)

#### REDAKTION SIA-SEITEN

Sonja Lüthi (sl), Geschäftsstelle, Selnastrasse 16,  
 Postfach, 8027 Zürich, Tel. 044 283 15 67, Fax 044 283 15 16,  
 E-Mail [sonja.luehti@sia.ch](mailto:sonja.luehti@sia.ch)

#### HERAUSGEBERIN

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine /  
 SEATU Société des éditions des associations techniques  
 universitaires  
 Staffelstrasse 12, CH-8045 Zürich  
 Telefon 044 380 21 55, Fax 044 380 21 57  
 Walter Joos, Präsident  
 Katharina Schober, Verlagsleitung  
 E-Mail [k.schober@seatu.ch](mailto:k.schober@seatu.ch)  
 Hedi Knöpfel, Assistenz  
 E-Mail [h.knoepfel@seatu.ch](mailto:h.knoepfel@seatu.ch)

Erscheint wöchentlich, 40 Ausgaben pro Jahr  
 ISSN-Nr. 1424-800X  
 139. Jahrgang, Auflage. 11 299 (WEMF-beglaubigt)

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit  
 schriftlicher Genehmigung der Redaktion und mit genauer  
 Quellenangabe. Für unverlangt eingesandte Beiträge haftet  
 die Redaktion nicht.

#### ABONNEMENTSPREISE

[www.espazium.ch](http://www.espazium.ch)

#### ABONNEMENTS

##### SIA-Mitglieder

Adressänderungen.  
 SIA, Zürich  
 Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16  
 E-Mail [mutationen@sia.ch](mailto:mutationen@sia.ch)  
**Nicht-SIA-Mitglieder**  
 Stampfli Publikationen AG, Bern  
 Telefon 031 300 62 53, Fax 031 300 63 90  
 E-Mail [abonnemente@staempfli.com](mailto:abonnemente@staempfli.com)

#### EINZELBESTELLUNGEN

Stampfli Publikationen AG, Bern, Telefon 031 300 62 53  
[abonnemente@staempfli.com](mailto:abonnemente@staempfli.com), Fr. 12.– | Euro 8.– (ohne Porto)

#### INSERATE

Koedia AG, Postfach, CH-9001 St. Gallen  
 Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93  
 E-Mail [info@koedia.ch](mailto:info@koedia.ch), [www.koedia.ch](http://www.koedia.ch)

#### DRUCK

Stampfli Publikationen AG, Bern

#### BEIRAT

Anna Ciani, Zürich, Bauingenieurwesen  
 Heinrich Figi, Chur, Bauingenieurwesen  
 Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur  
 Kurt Hildebrand, Horw, Gebäudetechnik  
 Markus Hubbuch, Zürich, Energie  
 Dr. Roland Hürlimann, Zürich, Baurecht  
 Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen  
 Dr. Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie  
 Daniel Niggli, Zürich, Architektur  
 Dr. Ulrich Pfammatter, Bettwil, Technikgeschichte  
 Martin Tschanz, Winterthur, Architektur

#### HLK-BERATUNG

Rüdiger Kulpmann, Horw, Gebäudetechnik

#### TRÄGERVEREINE

**Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein, SIA**  
[www.sia.ch](http://www.sia.ch)

TEC21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.  
 Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren  
 und der Redaktion. Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils  
 in der Rubrik «SIA».

**Schweizerische Vereinigung  
 Beratender Ingenieur-Unternehmungen, usic**  
[www.usic-engineers.ch](http://www.usic-engineers.ch)

**ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen  
 und Absolventen der ETH Zürich**  
[www.alumni.ethz.ch](http://www.alumni.ethz.ch)

**Bund Schweizer Architekten, BSA**  
[www.architekten-bsa.ch](http://www.architekten-bsa.ch)

**Association des diplômés de l'EPFL**  
<http://a3.epfl.ch>